

THỦ TƯỚNG CHÍNH PHỦ

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

Số: 78 /2013/QĐ-TTg

Hà Nội, ngày 25 tháng 12 năm 2013

### QUYẾT ĐỊNH

Về việc ban hành Danh mục và lộ trình phương tiện,  
thiết bị sử dụng năng lượng phải loại bỏ và các tổ máy phát điện  
hiệu suất thấp không được xây dựng mới

Căn cứ Luật tổ chức Chính phủ ngày 25 tháng 12 năm 2001;

Căn cứ Luật sử dụng năng lượng tiết kiệm và hiệu quả ngày 28 tháng 6  
năm 2010;

Căn cứ Nghị định số 21/2011/NĐ-CP ngày 29 tháng 3 năm 2011 của  
Chính phủ quy định chi tiết và biện pháp thi hành Luật sử dụng năng lượng  
tiết kiệm và hiệu quả;

Theo đề nghị của Bộ trưởng Bộ Khoa học và Công nghệ,

Thủ tướng Chính phủ ban hành Quyết định Danh mục và lộ trình  
phương tiện, thiết bị sử dụng năng lượng phải loại bỏ và các tổ máy phát điện  
hiệu suất thấp không được xây dựng mới.

**Điều 1.** Ban hành Danh mục phương tiện, thiết bị sử dụng năng lượng có  
hiệu suất thấp phải loại bỏ và các tổ máy phát điện hiệu suất thấp không được  
xây dựng mới gồm:

1. Nhóm thiết bị gia dụng: Đèn huỳnh quang dạng ống, đèn huỳnh quang compact, balat (chấn lưu) điện tử và điện tử dùng cho đèn huỳnh quang, tủ lạnh, máy giặt gia dụng, nồi cơm điện, quạt điện, bình đun nước nóng có dự trữ.
2. Nhóm thiết bị công nghiệp: Máy biến áp phân phôi, động cơ điện, lò hơi trong các xí nghiệp công nghiệp.
3. Các tổ máy phát điện bằng than, khí trong các nhà máy nhiệt điện.

**Điều 2.** Không được phép nhập khẩu và sản xuất các thiết bị có hiệu suất năng lượng thấp hơn mức hiệu suất năng lượng tối thiểu:

1. Đối với nhóm thiết bị gia dụng:

Hiệu suất năng lượng không thấp hơn hiệu suất năng lượng tối thiểu quy định tại các Tiêu chuẩn quốc gia (TCVN) như sau:

- a) Bóng đèn huỳnh quang compact: TCVN 7896:2008;
- b) Bóng đèn huỳnh quang dạng ống: TCVN 8249:2009;
- c) Balát điện tử dùng cho bóng đèn huỳnh quang: TCVN 7897:2008;
- d) Balát điện tử dùng cho bóng đèn huỳnh quang: TCVN 8248:2009;
- đ) Tủ lạnh: TCVN 7828:2013;
- e) Máy giặt gia dụng: TCVN 8526:2010;
- g) Nồi cơm điện: TCVN 8252:2009;
- h) Quạt điện: TCVN 7826:2007;
- i) Bình đun nước nóng có dự trữ: TCVN 7898:2009.

2. Đối với nhóm thiết bị công nghiệp:

Hiệu suất năng lượng không thấp hơn hiệu suất năng lượng tối thiểu quy định tại các Tiêu chuẩn quốc gia (TCVN) như sau:

- a) Máy biến áp phân phối: TCVN 8525:2010;
- b) Động cơ điện: TCVN 7450-1:2005;
- c) Lò hơi trong các xí nghiệp công nghiệp: TCVN 8630:2010.

**Điều 3.** Không được phép xây dựng mới tổ máy phát điện bằng than, khí công nghệ lạc hậu, có hiệu suất tại thời điểm bắt đầu đưa vào vận hành thương mại thấp hơn hiệu suất tối thiểu được quy định như sau:

1. Đối với các tổ máy phát điện bằng than, hiệu suất thô theo nhiệt trị thấp tại công suất định mức của tổ máy, quy về điều kiện nhiệt độ nước làm mát đầu vào  $28^{\circ}\text{C}$  và nhiệt độ môi trường  $30^{\circ}\text{C}$ , phải không thấp hơn giá trị sau:

- Tổ máy có công suất định mức  $\geq 50\text{MW}$  và  $< 150\text{MW}$ : 34%
- Tổ máy có công suất định mức  $\geq 150\text{MW}$  và  $< 300\text{MW}$ : 38%

- Tổ máy có công suất định mức  $\geq 300\text{MW}$  và  $< 600\text{MW}$ : 39%
- Tổ máy có công suất định mức  $\geq 600\text{MW}$  và  $< 800\text{MW}$ : 41%
- Tổ máy có công suất định mức  $\geq 800\text{MW}$ : 43%

2. Đối với các tổ máy phát điện bằng khí đốt, sử dụng công nghệ tua-bin khí chu trình đơn, hiệu suất tổ tua-bin khí (điều kiện ISO) không thấp hơn:

- Tổ máy có công suất định mức  $\geq 100\text{MW}$  và  $< 150\text{MW}$ : 33%
- Tổ máy có công suất định mức  $\geq 150\text{MW}$  và  $< 200\text{MW}$ : 34%
- Tổ máy có công suất định mức  $\geq 200\text{MW}$  và  $< 300\text{MW}$ : 37%
- Tổ máy có công suất định mức  $\geq 300\text{MW}$ : 39%

3. Đối với các tổ máy phát điện bằng khí đốt, sử dụng công nghệ tua-bin khí chu trình kết hợp, hiệu suất của cụm tua-bin khí chu trình kết hợp (điều kiện ISO) theo công suất đơn vị của tổ tua-bin khí đơn, không thấp hơn:

- Tổ máy có công suất định mức  $\geq 100\text{MW}$  và  $< 150\text{MW}$ : 49,5%
- Tổ máy có công suất định mức  $\geq 150\text{MW}$  và  $< 200\text{MW}$ : 51,0%
- Tổ máy có công suất định mức  $\geq 200\text{MW}$  và  $< 300\text{MW}$ : 55,5%
- Tổ máy có công suất định mức  $\geq 300\text{MW}$ : 58,5%

**Điều 4.** Nghiêm cấm nhập thiết bị cũ, lạc hậu đối với các nhà máy điện có công suất tổ máy nằm ngoài quy định tại Điều 3 Quyết định này; việc cấp phép xây dựng đối với các nhà máy điện này sẽ do các cấp có thẩm quyền xem xét và phê duyệt theo từng dự án cụ thể.

#### **Điều 5. Lộ trình thực hiện**

1. Đối với nhóm thiết bị gia dụng và thiết bị công nghiệp:

Từ ngày 01 tháng 01 năm 2015, không được phép nhập khẩu và sản xuất các thiết bị có mức hiệu suất năng lượng thấp hơn mức hiệu suất năng lượng tối thiểu.

2. Kể từ sau ngày Quyết định này có hiệu lực, không được phê duyệt chủ trương đầu tư các nhà máy nhiệt điện phát điện bằng than, khí đốt có hiệu suất thấp hơn hiệu suất tối thiểu quy định tại Điều 3 Quyết định này.

#### **Điều 6. Tổ chức thực hiện**

##### **1. Bộ Khoa học và Công nghệ:**

a) Chủ trì, phối hợp với các Bộ, cơ quan ngang Bộ, cơ quan thuộc Chính phủ, Ủy ban nhân dân các tỉnh, thành phố trực thuộc Trung ương hướng dẫn, kiểm tra, giám sát việc thực hiện Quyết định này;

b) Căn cứ vào tình hình phát triển kinh tế - xã hội và yêu cầu quản lý nhà nước trong từng thời kỳ, chủ trì, phối hợp với các Bộ, ngành liên quan trình Thủ tướng Chính phủ bổ sung, sửa đổi Danh mục các phương tiện, thiết bị sử dụng năng lượng phải loại bỏ và các tổ máy phát điện hiệu suất thấp không được xây dựng mới.

##### **2. Bộ Công Thương:**

a) Chủ trì, phối hợp với Bộ Khoa học và Công nghệ, hướng dẫn, kiểm tra và giám sát việc loại bỏ các phương tiện, thiết bị sử dụng năng lượng phải loại bỏ và các tổ máy phát điện hiệu suất thấp không được xây dựng mới quy định tại Quyết định này;

b) Chủ trì phối hợp với các Bộ: Tài chính, Kế hoạch và Đầu tư, Khoa học và Công nghệ thực hiện xây dựng, triển khai các giải pháp hỗ trợ thực hiện việc loại bỏ các phương tiện, thiết bị sử dụng năng lượng, các tổ máy phát điện hiệu suất thấp không được xây dựng mới quy định tại Quyết định này.

3. Các Bộ, ngành, địa phương căn cứ vào phạm vi, thẩm quyền quản lý, chủ trì thực hiện việc loại bỏ các phương tiện, thiết bị sử dụng năng lượng và các tổ máy phát điện hiệu suất thấp thuộc Danh mục không được xây dựng mới.

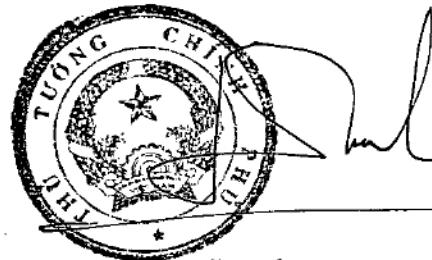
**Điều 7.** Quyết định này có hiệu lực thi hành kể từ ngày 10 tháng 02 năm 2014.

**Điều 8.** Các Bộ trưởng, Thủ trưởng cơ quan ngang Bộ, Thủ trưởng cơ quan thuộc Chính phủ, Chủ tịch Ủy ban nhân dân các tỉnh, thành phố trực thuộc Trung ương, Thủ trưởng các cơ quan, đơn vị, tổ chức và các cá nhân liên quan có trách nhiệm thi hành Quyết định này./.

**Nơi nhận:**

- Ban Bí thư Trung ương Đảng;
- Thủ tướng, các Phó Thủ tướng Chính phủ;
- Các Bộ, cơ quan ngang Bộ, cơ quan thuộc CP;
- HĐND, UBND các tỉnh, TP trực thuộc TW;
- Văn phòng Trung ương và các Ban của Đảng;
- Văn phòng Tỉnh Bí thư;
- Văn phòng Chủ tịch nước;
- Hội đồng Dân tộc và các Ủy ban của Quốc hội;
- Văn phòng Quốc hội;
- Tòa án nhân dân tối cao;
- Viện Kiểm sát nhân dân tối cao;
- Kiểm toán Nhà nước;
- Ủy ban Giám sát tài chính Quốc gia;
- Ngân hàng Chính sách Xã hội;
- Ngân hàng Phát triển Việt Nam;
- UBTW Mặt trận Tổ quốc Việt Nam;
- Cơ quan Trung ương của các đoàn thể;
- VPCP; BTCN, các PCN, Trợ lý TTCP, TGĐ Cổng TTĐT, các Vụ, Cục, đơn vị trực thuộc, Công báo;
- Lưu: Văn thư, KTN (3b).KN 300

**THỦ TƯỚNG**



**Nguyễn Tấn Dũng**